



## SÉANCE ORDINAIRE

**Le mardi 27 mai 2014, à 20 h  
Bureau central, L'Orignal**

### **- PROCÈS-VERBAL -**

---

#### **A - OUVERTURE DE LA SÉANCE ET APPEL NOMINAL**

Le président du Conseil, M. Martial Levac, ouvre la séance à compter de 20 h.

#### **Présences :**

#### **CONSEILLERS SCOLAIRES**

- M. Martial Levac, président
- M. Jonathan De Serres, vice-président
- M. François Bazinet
- M. Roger Chartrand
- M. André-Paul Lalonde
- M. Jean Lemay
- M<sup>me</sup> Sergine Rachelle Myre-Bouchard
- M. Michel Pilon

#### **ÉLÈVE-CONSEILLER, ÉLÈVE-CONSEILLÈRE**

- M. Jean-Philippe Héroux
- M<sup>me</sup> Andréanne Marcotte

#### **MEMBRES DU PERSONNEL**

- M. François Turpin, directeur de l'éducation et secrétaire
- M<sup>me</sup> France D. Lamarche, surintendante de l'éducation
- M. Martin Lavigne, surintendant des affaires et trésorier
- M. Alain Martel, surintendant de l'éducation
- M<sup>me</sup> Lyne Racine, surintendante de l'éducation
- M<sup>me</sup> Lynn Charbonneau, adjointe à la surintendance

#### **PROCÈS-VERBALISTE**

- M<sup>me</sup> Johanne Côté, attachée de direction

#### **Auditoire :**

- M. Sylvain Cléroux, président, *AEFO – unité Est catholique*
- M<sup>me</sup> Martine Charbonneau-Matola, cordonnatrice 7-12
- M. Julien Lalonde, animateur culturel
- Sénat des élèves
- Groupe P.A.S.T.O.
- Trois personnes de l'équipe de tournage de l'ADFO

## **B - PRIÈRE**

Le Sénat des élèves et des membres du *Groupe PASTO* récitent une prière avant le début de la rencontre.

## **C - ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR ET ABSENCES AUTORISÉES**

Le président demande de remplacer la page 61 de l'ordre du jour qui correspond au calendrier des réunions du Conseil.

### **RÉSOLUTION N<sup>o</sup> 14-05-7103 :**

Proposé par : M. Roger Chartrand  
Appuyé par : M. Jonathan De Serres

« Que l'ordre du jour soit approuvé, tel que présenté. »

Adoptée

## **D - QUESTIONS DES CONTRIBUABLES ET DÉLÉGATIONS - Aucune**

## **E - RAPPORTS**

### **(1) Président du Conseil**

Le président du Conseil offre ses salutations aux personnes présentes et partage avec ses collègues, les activités auxquelles il a participé depuis la dernière rencontre du Conseil :

- Comité de participation des parents (6 mai 2014);
- Rencontre avec les membres du clergé (7 mai 2014);
- Petit déjeuner – prière nationale (8 mai 2014)\*;
- réunion du CCED (15 mai 2014);
- Gala de l'excellence 2013-2014 de l'*Express étudiant* (22 mai 2014)\*\*;
- spectacle Showbizz – retrouvailles des anciens – rétrospective de 40 ans (23 mai 2014);

\* Se référant à l'activité du 8 mai 2014, le président souligne que le petit déjeuner – prière nationale a lieu chaque année, à Ottawa, depuis quarante-neuf ans. Il rassemble les chefs de file du pays dans un esprit de méditation et de prière pour eux-mêmes et le bien de la nation. Il témoigne aussi avec discrétion de l'importance que plusieurs de nos dirigeants, hommes et femmes, attachent aux valeurs spirituelles.

## (1) Rapport du président du Conseil (suite)

\*\* En référence au Gala de l'Excellence de l'*Express étudiant* où participaient 18 écoles secondaires provenant des trois conseils scolaires de langue française de l'Est ontarien dont deux catholiques, le président nomme les élèves récipiendaires du CSDCEO :

- Gabrielle Giroux de l'École secondaire catholique de Plantagenet (prix pour son texte intitulé « D'ici à Sotchi! »);
- Gabriel Sabourin de l'École secondaire catholique L'Escale (prix pour son texte intitulé « Les olympiades virtuelles? »);
- Jérémie Comtois de l'École secondaire catholique La Citadelle (prix pour son commentaire dont le texte s'intitule « Sotchi met la barre haute », et prix de la Plume de bronze); et
- Karina St-Jean de l'École secondaire catholique La Citadelle (prix pour son reportage intitulé « La mode : une tendance qui évolue? », et le prix de la Plume d'or qui est la plus haute distinction de ce gala).

Le président termine son rapport en soulignant qu'il a reçu une copie d'une publication bilingue, provenant de OSSTF/FEESO (*Ontario Secondary School Teachers' Federation/Fédération des enseignantes-enseignants des écoles secondaires de l'Ontario*) qu'il partagera avec le conseiller Jean Lemay, président de l'AFOCSC.

## (2) Directeur de l'éducation et secrétaire

Dans le cadre de la chronique *Célébrons nos succès*, le directeur de l'éducation félicite Jasmine Jeurond et Isabelle Larocque, élèves de 8<sup>e</sup> année de l'École élémentaire catholique Elda-Rouleau d'Alexandria, qui ont représenté la région à l'Expo-sciences pancanadienne qui se tenait à Windsor, du 10 au 17 mai derniers.

Le directeur de l'éducation mentionne ensuite que la ministre de l'Éducation Liz Sandals, annonçait récemment que Marie-Pierre Héroux, une élève de l'École secondaire catholique Embrun, siègera au *Conseil consultatif ministériel des élèves de la ministre de l'Éducation*, pour l'année scolaire 2014-2015.

Le directeur de l'éducation souligne que l'*Équipe de course no. 8* de l'École secondaire catholique de Plantagenet se méritait récemment un nouvel honneur, en remportant le prix prestigieux « Le Mérite Mitch Jock 2013 », dans le cadre de son programme de mécanique automobile. Il précise que les responsables de la sélection des gagnants ont pris en considération le fait que l'*Équipe de course no. 8* gère, jour après jour, le futur de plusieurs jeunes et ce, tout en misant sur le bien-être et le succès des élèves, par le biais de la Majeure Haute Spécialisation en transport.

**(3) Élève-conseillère, élève-conseiller**

Profitant de la présence du Sénat des élèves, un sénateur ou une sénatrice de chaque école secondaire fait rapport sur les activités de son école, tenues au cours du dernier mois.

L'élève-conseiller Jean-Philippe Héroux et l'élève-conseillère Andréanne Marcotte partagent ensuite avec les membres, les différentes activités auxquelles ils ont participé et celles qui se sont déroulées dans leur école secondaire respective, depuis la dernière rencontre du Conseil.

Le président remercie les représentants et représentantes de chaque école qui ont fait rapport au Conseil.

Il profite de l'occasion pour souhaiter bonne chance à tous les élèves pour la période des examens de fin d'année qui approche à grands pas.

**F - DÉCLARATIONS DE CONFLITS D'INTÉRÊTS - Aucune**

**G - ADOPTION DU PROCÈS-VERBAL  
(1) Séance ordinaire, 29 avril 2014**

**RÉSOLUTION N<sup>o</sup> 14-05-7104 :**

Proposé par : M<sup>me</sup> Sergine Rachelle Myre-Bouchard  
Appuyé par : M. Jonathan De Serres

« Que le procès-verbal de la séance ordinaire tenue le mardi 29 avril 2014 soit approuvé, tel que présenté. »

Adoptée

**H - QUESTIONS DÉCOULANT DU PROCÈS-VERBAL - Aucune**

**I - RAPPORT DES COMITÉS  
(1) Comité de participation des parents, 18 février 2014**

**RÉSOLUTION N<sup>o</sup> 14-05-7105 :**

Proposé par : M. Michel Pilon  
Appuyé par : M. François Bazinet

« Que le Conseil scolaire de district catholique de l'Est ontarien reçoive le compte rendu de la réunion du Comité de participation des parents, tenue le 18 février 2014, tel que présenté. »

Adoptée

**(1) Comité de participation des parents, 18 février 2014 (suite)**

Un membre fait remarquer à ses collègues que le logiciel pour la « classe DOJO » dont il est question dans le compte rendu, a une version en langue française, ce que confirme la surintendante de l'éducation France Lamarche.

**(2) C.C.E.D., 20 mars 2014**

**RÉSOLUTION N<sup>o</sup> 14-05-7106 :**

Proposé par : M. Jean Lemay  
Appuyé par : M. François Bazinet

« Que le Conseil scolaire de district catholique de l'Est ontarien reçoive et approuve le compte rendu de la réunion du Comité consultatif pour l'enfance en difficulté, tenue le 20 mars 2014, tel que présenté. »

Adoptée

**(3) C.C.E.D., 24 avril 2014**

**RÉSOLUTION N<sup>o</sup> 14-05-7107 :**

Proposé par : M. Jonathan De Serres  
Appuyé par : M. Michel Pilon

« Que le Conseil scolaire de district catholique de l'Est ontarien reçoive et approuve le compte rendu de la réunion du Comité consultatif pour l'enfance en difficulté, tenue le 24 avril 2014, tel que présenté. »

Adoptée

**J - AFFAIRES TRAITANT DE FRANCOPHONIE ET DE CATHOLICITÉ**

**(1) Ensemble, pour faire une différence !**

Le directeur de l'éducation mentionne que grâce à l'activité « Sautons en cœur » et à la générosité de la communauté scolaire, les élèves de l'École élémentaire catholique Sainte-Lucie de Long Sault ont été en mesure de remettre la somme de près de 3 310 \$ à la *Fondation des maladies du cœur*.

Il souligne ensuite que trois jeunes filles de 4<sup>e</sup> année de l'École élémentaire catholique Sainte-Trinité de Rockland, feront don de leurs cheveux, le 5 juin prochain, pour la *Société canadienne du cancer*, en plus de mettre sur pied une campagne de financement pour cette cause. En date du 21 avril, elles avaient amassé une somme de 1 855 \$, à laquelle l'École secondaire catholique L'Escalpe avait contribué avec un don de 472 dollars obtenus grâce à une activité organisée à l'école.

**(1) Ensemble, pour faire une différence ! (suite)**

En terminant, le directeur de l'éducation informe les membres que les élèves de l'École secondaire catholique de Plantagenet sont venus en aide à une famille de la région, éprouvée à la suite d'un incendie survenu en janvier 2014. Il souligne qu'ils ont appuyé le Club Optimiste local, qui organisait un souper spaghetti et fèves au lard afin d'amasser des dons, en cuisinant et en offrant la sauce à spaghetti. Cette initiative a permis de remettre la somme de 1 168 \$ à cette famille dans le besoin.

**RÉSOLUTION N<sup>o</sup> 14-05-7108 :**

Proposé par : M. André-Paul Lalonde  
Appuyé par : M. Roger Chartrand

« Que le Conseil scolaire de district catholique de l'Est ontarien reçoive le rapport verbal du directeur de l'éducation et secrétaire désigné, portant sur les affaires traitant de francophonie et de catholicité. »

Adoptée

Un membre souligne un concours de rédaction tenu par les *Éditions David* dont le thème était « Souvenirs d'enfance », dont les textes retenus formeront un recueil de nouvelles. Trois personnes à la retraite de l'enseignement du CSDCEO : Alice Ladouceur, Carole Larocque et Sergine Rachelle Bouchard ont vu leur texte sélectionné pour faire partie de ce recueil.

**K - ÉTUDES DES RAPPORTS DE L'ADMINISTRATION**

**(1) Présentation du Sénat des élèves et du Groupe PASTO – rapport verbal**

La surintendante de l'éducation France Lamarche indique que c'est la première année d'existence du Groupe P.A.S.T.O., dont l'acronyme signifie « Personnes Actives au Service de Tous Ouvertement ».

Les élèves du Groupe P.A.S.T.O. donnent un aperçu de ce qu'ils ont fait au cours de l'année scolaire dont échanger des activités entre école. Ils ont aussi mis sur pied des *Journées diffraction* qui consiste en des activités de ressourcement ou de pastorale pour les élèves de 7<sup>e</sup> et de 8<sup>e</sup> années. Le groupe P.A.S.T.O. a participé également à l'animation de retraites menant au sacrement de la Première communion. Ils présentent ensuite une vidéo montrant ces activités.

En terminant, les élèves soulignent à quel point le fait d'appartenir au Groupe P.A.S.T.O., a influencé positivement leur confiance et le sentiment d'appartenance à leur école et au sein du CSDCEO.

À l'aide d'un support technique, les membres du Sénat des élèves font à leur tour rapport sur les activités tenues au cours de l'année scolaire 2013-2014.

**(1) Présentation du Sénat des élèves et du Groupe PASTO (suite)**

Le Sénat entretient les membres du Conseil sur les sujets suivants :

- avoir des GDE (Gouvernements des élèves) uniformes dans toutes les écoles secondaires du CSDCEO – développer le leadership (requiert de la formation pour le personnel enseignant et les élèves);
- concours publicitaire – Un conseil à l'image de la jeunesse! (nouvelle chanson-thème; créer un « lip dub »; nouvelle chanson et/ou musique);
- nouveau logo;
- ajout à la liste des chansons et films en français;
- projet d'ateliers (en mai 2015 durant la Semaine de l'éducation) pour donner la chance aux élèves de s'enrichir dans divers domaines (projet d'inviter des membres de la communauté pour offrir des ateliers);
- projet d'échanges interscolaires (créer des liens entre les élèves des différentes écoles afin d'améliorer les comités des élèves).

Un membre suggère que pour les ateliers et pour développer le leadership, il serait bon d'aller dans les écoles élémentaires et impliquer les élèves dès la 6<sup>e</sup> année.

Un autre membre souligne que pour la rétention, il serait bon qu'il y ait des camps de leadership pour les élèves qui passent de la 6<sup>e</sup> à la 7<sup>e</sup> année et ceux de la 8<sup>e</sup> qui se dirigent en 9<sup>e</sup> année. Il suggère aussi de partager entre écoles, les activités qui sont une réussite.

Un autre membre félicite le Sénat des élèves pour leur enthousiasme.

Les membres de l'assemblée applaudissent chaleureusement les deux présentations.

Le président du Conseil félicite les élèves pour leur présentation et il les remercie pour tout ce qu'il font dans leurs écoles respectives.

**RÉSOLUTION N<sup>o</sup> 14-05-7109 :**

Proposé par : M. Jonathan De Serres

Appuyé par : M. Jean Lemay

« Que le Conseil scolaire de district catholique de l'Est ontarien reçoive le rapport verbal sur les activités du Sénat des élèves et du Groupe P.A.S.T.O. au cours de l'année scolaire 2013-2014. »

Adoptée

**(2) Mise à jour du tableau des services de garde**

Le surintendant des affaires et trésorier présente son rapport joint à l'ordre du jour et répond aux questions des membres.

Un membre souligne l'excellence des coûts par rapport à ce que l'on charge à Ottawa qui est beaucoup plus élevé.

**RÉSOLUTION N<sup>o</sup> 14-05-7110 :**

Proposé par : M<sup>me</sup> Sergine Rachelle Myre-Bouchard  
Appuyé par : M. Jonathan De Serres

« Que le Conseil scolaire de district catholique de l'Est ontarien reçoive le rapport de cheminement 2013-2014 : SA09 du surintendant des affaires et trésorier, Martin Lavigne, portant sur la mise à jour du tableau des services de garde. »

Adoptée

**(3) Identification des électeurs et électrices**

Le surintendant des affaires et trésorier présente son rapport joint à l'ordre du jour.

Un membre souligne le fait que même si une personne est locataire ou actionnaire, elle a le droit de demander que la partie des taxes qui lui est dévolue soit dirigée au système scolaire de son choix.

Les membres discutent ensuite la manière dont on peut s'assurer que le changement de direction des taxes scolaires soit bien fait.

**RÉSOLUTION N<sup>o</sup> 14-05-7111 :**

Proposé par : M. Roger Chartrand  
Appuyé par : M. Jonathan De Serres

« Que le Conseil scolaire de district catholique de l'Est ontarien reçoive le rapport de cheminement 2013-2014 : SA10 du surintendant des affaires et trésorier Martin Lavigne, portant sur l'identification des électrices et des électeurs. »

Adoptée

#### **(4) Ratification des comptes et factures**

##### **RÉSOLUTION N<sup>o</sup> 14-05-7112 :**

Proposé par : M. Michel Pilon  
Appuyé par : M. Jonathan De Serres

« Que le Conseil scolaire de district catholique de l'Est ontarien ratifie le paiement des comptes au montant de 1 335 542,41 \$ et les transactions bancaires au montant total de 13 496 135,45 \$, pour un total de 14 831 677,86 \$, pour le mois d'avril 2014, tel que présenté. »

Adoptée

#### **(5) Délibérations budgétaires**

Le surintendant des affaires et trésorier dépose et commente une autre section du budget pour l'année scolaire 2014-2015 qui comprend ce qui suit :

- dotation au bureau central;
- dotation du personnel de soutien dans les écoles;
- avantages sociaux;
- fournitures et services aux deux paliers.

#### **L - AFFAIRES COURANTES**

##### **(1) AFOCSC**

Le représentant du Conseil à l'AFOCSC mentionne que dû à un congé autorisé donné à Benoit Mercier qui se présente aux élections provinciales, il assume la direction générale de l'AFOCSC, en même temps que son rôle de président. Ce mandat lui a été donné par le conseil d'administration de cette association jusqu'au 12 juin 2014.

Il souligne qu'une lettre a été acheminée au ministère de l'Éducation demandant que les conseils catholiques de langue française aient leur propre table pour la négociation provinciale des conventions collectives et des contrats de travail.

Se référant aux élections provinciales, il souligne que l'AFOCSC et l'AFO vont collaborer pour une campagne publicitaire.

Il ajoute que les résultats de la consultation qui a été faite auprès des élèves, les 6 et 7 mai derniers, sur le profil de sortie de l'élève catholique, seront connus tôt à l'automne 2014.

Il termine en soulignant qu'un sondage effectué par Radio-Canada démontre que les francophones de l'Ontario veulent des écoles de langue française. Il souligne qu'il a donné une entrevue à Radio-Canada à ce sujet.

En tant que président de l'AFOCSC, M. Lemay mentionne qu'il sera interviewé par Radio-Canada, à la suite du débat des chefs.

**M - AVIS DE PROPOSITIONS – Aucun**

**N - RAPPORT DES MEMBRES DU CONSEIL**

Un membre souligne avoir apprécié la nouvelle méthode développée pour les entrevues des personnes à la direction des écoles.

**O - PÉRIODE DE QUESTIONS (membres du Conseil) - Aucune**

**P - RENSEIGNEMENTS ET COMMUNICATIONS**

**RÉSOLUTION N<sup>o</sup> 14-05-7113 :**

Proposé par : M. Michel Pilon  
Appuyé par : M. Jonathan De Serres

« Que le *Conseil scolaire de district catholique de l'Est ontarien* reçoive les pièces présentées sous la rubrique des renseignements et communications qui suivent :

1. Du MÉO
  - 1.1 Communiqué
    - a) *Davantage de chances de succès pour les élèves autochtones*
2. Du Conseil scolaire
  - 2.1 Correspondance
    - a) Lettre acheminée à la Ministre de l'Éducation portant sur une demande de nommer un organisme francophone responsable de la prestation des services de santé mentale en français pour les enfants, les jeunes et leur famille
  - 2.2 Communiqués
    - a) *Servir dans l'amour du Christ*
    - b) *Leadership chrétien franco-ontarien : 75 000 élèves s'uniront en prière*
    - c) *75 000 élèves soulignent le lancement du « Cadre de référence de l'élève catholique »*
    - d) *Exploit remarquable des élèves du CSDCEO*
3. Autres
  - 3.1 Calendrier des réunions (version déposée le 27 mai 2014)
  - 3.2 Remerciements de la famille Pilon
  - 3.3 Lettre de sympathie – décès d'un parent d'un élève (Alexandria)
  - 3.4 Lettre de sympathie – décès d'un parent d'un élève (Long Sault)
  - 3.5 De l'ACELF, 67<sup>e</sup> congrès, 25 au 27 septembre 2014
  - 3.6 De la FNCSF, 24<sup>e</sup> congrès annuel, 16 au 18 octobre 2014
  - 3.7 De l'ACFO de Prescott-Russell, la Caisse populaire de Hawkesbury contribue au Monument de la francophonie qui sera érigé dans sa ville. »

Adoptée

**Q - RENSEIGNEMENTS ET COMMUNICATIONS EN CIRCULATION – Aucun ajout**

Le directeur de l'éducation souligne que la rencontre du Comité pour étudier les lignes de conduite du 3 juin 2014 a été annulée.

**R - SÉANCE À HUIS CLOS**

**RÉSOLUTION N<sup>o</sup> 14-05-7114 :**

Proposé par : M. Roger Chartrand  
Appuyé par : M<sup>me</sup> Sergine Rachelle Myre-Bouchard

« Que la séance se poursuive à huis clos à compter de 22 h 15. »

Adoptée

*Discussion de la séance à huis clos : pages 100 à 106.*

**S - RAPPORT DE LA SÉANCE À HUIS CLOS**

**RÉSOLUTION N<sup>o</sup> 14-05-7117 :**

Proposé par : M. Jean Lemay  
Appuyé par : M. Johathan De Serres

« Que le Conseil scolaire de district catholique de l'Est ontarien entérine les résolutions suivantes adoptées à huis clos qui se lisent comme suit :

« Que le Conseil scolaire de district catholique de l'Est ontarien reçoive le Rapport sur le personnel RH-2014-05. »;

« Que le Conseil scolaire de district catholique de l'Est ontarien reçoive le rapport SEAM-08-14 portant sur les nominations à des postes de responsabilité et nouvelles affectations des personnes à la direction, tel que présenté. »;

« Que le Conseil scolaire de district catholique de l'Est ontarien approuve la nomination de Christine Pageau, à un poste de direction d'une école, statut intérimaire, selon les dispositions des Conditions de travail du personnel à la direction et la direction adjointe du CSDCEO et ce, à compter du 1<sup>er</sup> août 2014. »;

« Que le Conseil scolaire de district catholique de l'Est ontarien approuve la nomination de Pascal R. Lalonde, à un poste de direction d'une école, statut intérimaire, selon les dispositions des Conditions de travail du personnel à la direction et la direction adjointe du CSDCEO et ce, à compter du 1<sup>er</sup> août 2014. »;

## S - RAPPORT DE LA SÉANCE À HUIS CLOS – (suite)

« Que le Conseil scolaire de district catholique de l'Est ontarien déclare excédentaires pour l'année scolaire 2014-2015, les membres du personnel d'appui de la FEÉSO, unité 65, district 33, dont les noms suivent, et ce, selon l'article 16.3 de la convention collective en vigueur :

### Personnel aide-enseignant

- |                           |                                 |
|---------------------------|---------------------------------|
| 1. Labre-Aubin, Chantal   | 13. Lamoureux, Diane            |
| 2. Séguin, Denise T.      | 14. Malette Denise              |
| 3. Gauthier, Chantale     | 15. Gervais Nathalie            |
| 4. Lalonde, Liette        | 16. Lajeunesse-Provençal, Sonia |
| 5. Chartrand, Sylvie V.   | 17. Brassard, Hélène            |
| 6. Dubuc, Kim             | 18. Presseault, Anne-Marie      |
| 7. Montigny, Suzanne      | 19. Lanois, Ghislaine           |
| 8. Lebeau-Lemire, Lynn    | 20. Gagnier, Carole S.          |
| 9. Dufour, Hélène         | 21. Pelletier, Alice            |
| 10. Morin, Monique        | 22. Cormier, Nathalie           |
| 11. Thériault, Manon      | 23. Hoffman, Sophie             |
| 12. Forgues-Haley, Carole | 24. Quesnel, Patrick            |

### Personnel éducateur

1. Ducharme, Isabelle
2. Lauzon, Roxanne
3. Lafontaine, Mélissa

**Personnel éducateur de la petite enfance – aucun excédentaire. ».**

Adoptée

## T - LEVÉE DE LA SÉANCE

L'ordre du jour étant épuisé, la séance est levée à compter de 22 h 35.

---

M. Martial Levac, président

---

M. François Turpin, secrétaire